# CONTRATO N° 92/2023

Entre la **Dirección Nacional de Aeronáutica Civil - DINAC**, domiciliada en el Piso 2 del edificio del Ministerio de Defensa Nacional, situado en Mcal. López entre Vice Pdte. Sánchez y 22 de Septiembre de la Ciudad de Asunción, República del Paraguay, representada para este acto por **Don NELSON MENDOZA ROLÓN,** Presidente de la DINAC, con **C.I. N°1.049.971**, denominada en adelante la **CONTRATANTE**, por una parte, y, por la otra, la firma **ENVING S.A.**, con **RUC N° 80013463-0,** domiciliada en José Asunción Flores N° 3425, Asunción, República del Paraguay, representada para este acto por el **Sr. MANUEL AUGUSTO BEDOYA FILIPPI** con **C.I. N° 530.305**, denominada en adelante el **PROVEEDOR**, identificadas en conjunto como "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente contrato de **ADQUISICIÓN Y PUESTA EN MARCHA DE EQUIPOS UMAS – ÁREA RESTRINGIDA DEL AISP**, el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

## OBJETO

El presente Contrato tiene por objeto establecer los derechos y obligaciones que asumen la CONTRATANTE y el PROVEEDOR, con relación a la **LICITACIÓN POR CONCURSO DE OFERTAS N° 66/2023 "ADQUISICIÓN Y PUESTA EN MARCHA DE EQUIPOS UMAS – ÁREA RESTRINGIDA DEL AISP".**

## DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del contrato son los siguientes:

a) Contrato;
b) El pliego de bases y condiciones y sus adendas o modificaciones
c) Los datos cargados en el SICP;
d) La oferta del proveedor;
e) La resolución de adjudicación del contrato emitida por la contratante y su respectiva notificación.

Los documentos que forman parte del contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente.

## IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el **ID N° 425.567.**

## PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN

El contrato es el resultado del procedimiento de **LICITACIÓN POR CONCURSO DE OFERTAS N° 66/2023**, convocado por la UOC - DINAC. La adjudicación fue realizada según **Resolución de Adjudicación N° 587/2023** de fecha 22 de noviembre de 2023.

DON NELSON MENDOZA ROLÓN
Presidente
Dirección Nacional de Aeronáutica Civil

Enving S.A.

## PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.

| Ítem | Codigo de Catalogo | Descripción del Bien | Unidad de Medida | Presentación | Cantidad | Precio unitario (IVA incluído) | Precio Total |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 40101701-9998 | UNIDAD MANEJADORA DE AIRE DE 65 TR | Unidad | EVENTO | 2 | 291.826.000 | 583.652.000 |
| 2 | 40101701-9998 | DUCTOS DE CLIMATIZACIÓN | Unidad | EVENTO | 1 | 48.874.667 | 48.874.667 |
| 3 | 40101701-9998 | DIFUSORES DE ALIMENTACIÓN Y RETORNO | Unidad | EVENTO | 1 | 31.807.000 | 31.807.000 |
| 4 | 40101701-9998 | CAÑERÍA DE PVC PARA ALIMENTACIÓN DEL EQUIPO | Unidad | EVENTO | 120 | 855.034 | 102.604.080 |
| 5 | 40101701-9998 | SOPORTE PARA UMAS | Unidad | EVENTO | 2 | 36.346.667 | 72.693.334 |
| 6 | 40101701-9998 | MONTAJE Y PUESTA EN MARCHA DE UMAS | Unidad | EVENTO | 2 | 43.429.100 | 86.858.200 |
| 7 | 40101701-9998 | TERMOSTATO DE AMBIENTE | Unidad | EVENTO | 2 | 3.749.467 | 7.498.934 |
| | | | | | | PRECIO TOTAL | 933.988.215 |

El **Monto Total** del presente contrato asciende a la suma de **Gs. 933.988.215 (Guaraníes Novecientos Treinta y Tres Millones Novecientos Ochenta y Ocho Mil Doscientos Quince) IVA incluido,** correspondiente al **Ejercicio 2023** la suma de **Gs. 199.426.675 (Guaraníes Ciento Noventa y Nueve Millones Cuatrocientos Veintiséis Mil Seiscientos Setenta y Cinco) IVA incluido,** y para el **Ejercicio 2024** la suma de **Gs. 734.561.540 (Guaraníes Setecientos Treinta y Cuatro Millones Quinientos Sesenta y Un Mil Quinientos Cuarenta) IVA incluido**, sujeto a disponibilidad presupuestaria.

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en estas bases y condiciones.

## VIGENCIA DEL CONTRATO

El contrato tendrá vigencia desde la firma y hasta el cumplimiento total de las obligaciones

## PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES Y/O SERVICIOS

Los bienes y/o servicios deberán ser entregados y/o prestados dentro de los plazos establecidos en el Cronograma de Entregas del pliego de bases.

## ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO

La administración del contrato estará a cargo del fiscal designado para el efecto.

DON NELSON MENDOZA ROLÓN
Presidente
Dirección Nacional de Aeronáutica Civil

Elwing S.A.

**FORMAS Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO**

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Contractuales del presente pliego de bases y condiciones, la cual se presentará a más tardar dentro de los diez (10) días calendarios siguientes a la firma del contrato.

**MULTAS**

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con lo establecido en las Condiciones Contractuales del presente pliego. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/2003 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/2003 "De Contrataciones Públicas", modificado por Ley N° 6716/2021.

**CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER, TERMINAR O RESCINDIR**

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2051/2003 y en las condiciones contractuales del presente pliego de bases y condiciones.

**SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS**

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución del contrato se dirimirá conforme a las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las condiciones contractuales.

**ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN**

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectada por la nulidad, quedará automáticamente sin efecto de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la DNCP, debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

**SUSCRIPCIÓN**

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 3 (tres) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de Asunción, República del Paraguay al día 01 mes diciembre y año 2023.

**Sr. MANUEL AUGUSTO BEDOYA FILIPPI**
**ENVING S.A.**

enving s.a.

DIRECCIÓN NACIONAL DE AERONÁUTICA CIVIL – REPÚBLICA DEL PARAGUAY – PRESIDENCIA

**Don NELSON MENDOZA ROLÓN**
**PRESIDENTE**
**DIRECCIÓN NACIONAL DE AERONÁUTICA CIVIL.**